



12 rue des Coquelicots  
94380 Bonneuil-sur Marne FRANCE.



- (F) Manuel De L'Opérateur
- (E) Manual del Operador
- (GB) Operators Manual
- (S) Bruksanvisning
- (PL) Instrukcja Obsługi
- (RUS) Руководство для оператора
- (LT) Naudojimo Instrukcija
- (RO) Manual de Utilizare
- (NO) Betjene Håndbok
- (CZ) Na'vod K Obzluze
- (D) Bedienungshandbuch
- (BG) Оператор Ръчен
- (P) Manual de Operação
- (RH) Uputstvo za Rukovatlja

TYPES / MODELS

# SYNCHROMASTER

## 40 / 45 / 51 / 58

220/240v - 50/60Hz

110/130v - 50/60Hz



SYNCHRO 21/09



\*ENVIRONNEMENT\* MEDIO AMBIENTE \* ENVIRONMENT \* MILJÖ \*  
 ŚRODOWISKO \* ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ \* APLINKA \* MEDIU \* MILJØ \* ZIVOTNI  
 PROSTREDI \* UMWELTSCHUTZ \* ОКОЛНАТА СРЕДА \* OKOLIŠ \*



\*GENERALE DE SECURITE \* SEGURIDAD GENERAL \* '8-V-kCAL o' 7-u'  
 \*ALLMÄN SÄKERHET \* BEZPIECZEŃSTWA \* ОБЩАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ \*  
 \*BENDROSIOS SAUGOS \* SIGURANTA \* GENERELL SIKKERHET \* OBECNE BEZPECNOSTNI  
 POKYNY \* ALLGEMEINE SICHERHEIT \* ОБЩИ БЕЗОПАСНОСТ \* OPĆA SIGURNOST \*



Lwa (acoustic power)	Lpa (acoustic pressure)	ahw (vibration level)
≤ 87 dB(A) ± 3 dB	≤ 76 dB(A)	Ø40 / Ø45 ≤ 1,6 m/sec <sup>2</sup> Ø51 ≤ 2,2 m/sec <sup>2</sup> Ø58 ≤ 2,5 m/sec <sup>2</sup>

Measured according to standards EN 60745-1 and EN 60745-2-12 2010

\*ZONE DE TRAVAIL \* AREA DE TRABAJO \* WORK AREA \* ZONE DE TRAVAIL \*  
 \*ABETSOMRADE \* OBSZAR ROBOCZY \* РАБОЧЕЕ МЕСТО \* DARBO VIETA \*  
 ZONA DE LUCRU \* ARBEIDSOMRADE \* PRACOVISTE \* ARBEITSUMFELD  
 \* РАБОТНОТО МЯСТО \* RADNO PODRUČJE \*



## QUICK VIEW \*



\* FONCTIONNEMENT \* OPERATIVA \* OPERATION \* \* DRIFT PRACA

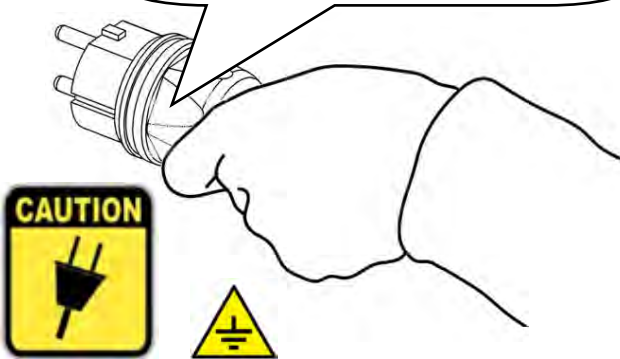
\* URZADZENIA \* РАБОЧИЕ \* NAUDOJIMAS \* UTILIZAREA

\* BRUKROKYNY PRO ROVOZ \* HANDHABUNG \* ОПЕРАТИВНА \* OPERATIVNI \*

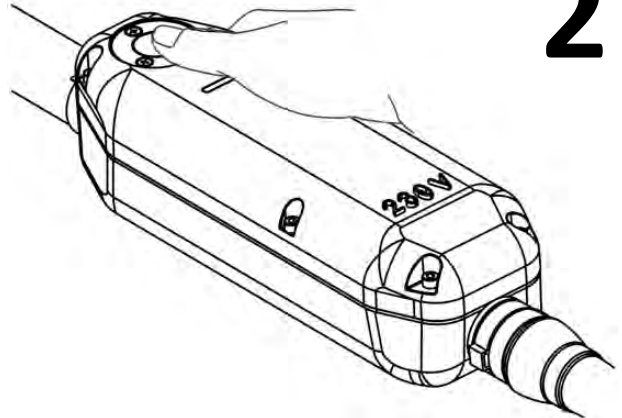


1

1ph. 220-240V/50-60Hz  
1ph. 110-130V/50-60Hz



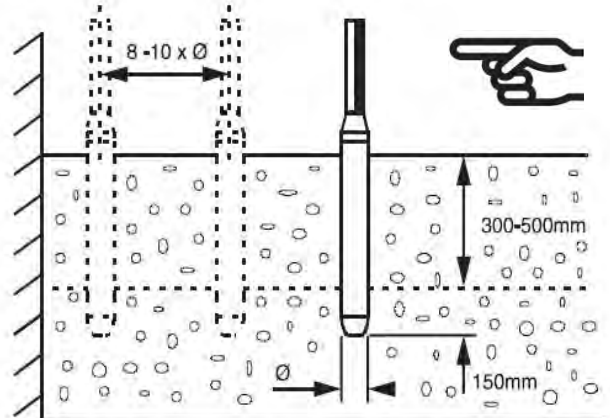
2



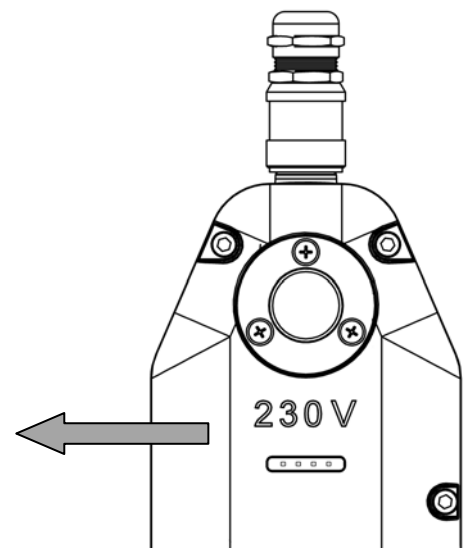
3



4



### LED PANEL INFO - OPERATION / FAULT

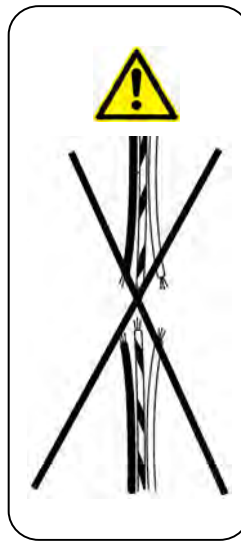
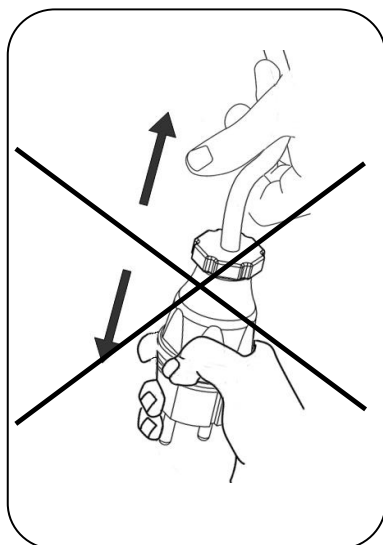




\*SECURITE ELECTRIQUE \* SEGURIDAD ELECTRICA \* ELECTRICAL SAFETY \*

ELEKTRISK SAKERHET \* BEZPIECZENSTWO ELEKTRYCZNE \* ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ \* DARBO SU ELEKTRINIAIS \* SIGURANTA ELECTRIC \* ELEKTRISK SIKKERHET \* ELEKTRICKYM NARADIM

\* ELEKTRISCHE SICHERHEIT \* ЭЛЕКТРИЧЕСКА БЕЗОПАСНОСТ \* ELEKTRICNA SIGURNOST \*



**CAUTION!!** Manufacturer declines all responsibility for any injury damage suffered by the user, if the machine is not connected of a power supply that meets all electrical safety regulation

- \*Attention: Réseau électrique à la terre
- \*Precaución: Red con toma tierra
- \*Warning: Grounding electrical network
- \*Varning: Elnätet elektrisk jordning
- \*Uwaga: Sieć elektryczna uziemienia
- \*Внимание: сети электрического заземления
- \*Atsargiai: Maitinimo elektros įžeminimo
- \*Atenție: Rețea de împământare electrică
- \*Advarsel: Stikkontakt grunnstøting
- \*Upozornění: Napájecí elektrické uzemnění
- \*Achtung: Netz elektrischen Erdung
- \*Внимание: Заземлена электрическа мрежа
- \*Oprez: Uzemljena mreža

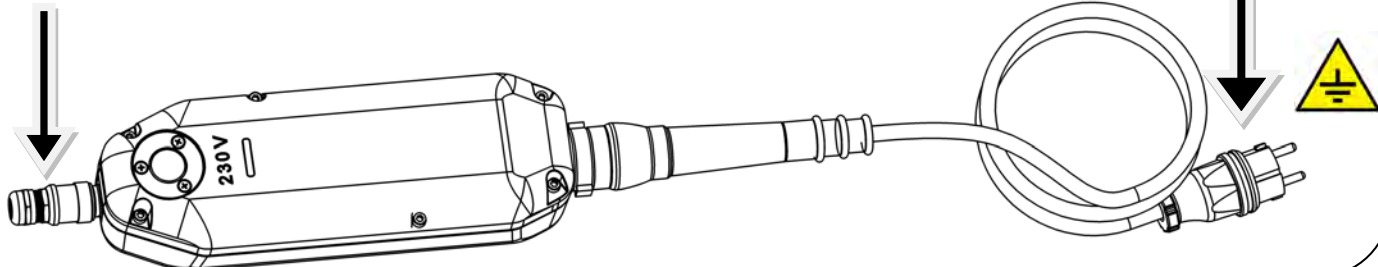


EXTENSION CABLES

Poker range (Ø) Machine	Voltage	Extension (M)	Cross-section (mm <sup>2</sup> )
Ø40/Ø45	1 Ph + T 230V 1 Ph + E 110V	≤ 30	2,5
		≤ 45	4
Ø51	1 Ph + T 230V 1 Ph + E 110V	≤ 20	2,5
		≤ 30	4
		≤ 45	6
Ø58	1 Ph + T 230V 1 Ph + E 110V	≤ 10	2,5
		≤ 15	4
		≤ 25	6
		≤ 40	10

**CONNECTION & PROTECTION**

POKER HEAD PROTECTION

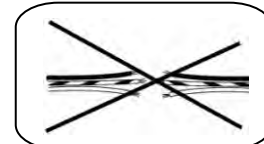
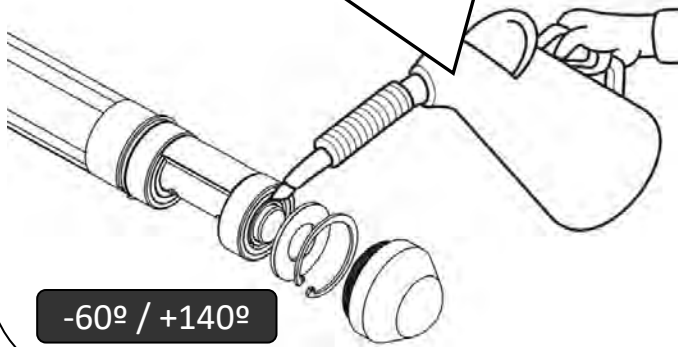


Main Supply  
Power unit (Generator)  
220-240v / 50-60Hz  
110-130v / 50-60Hz

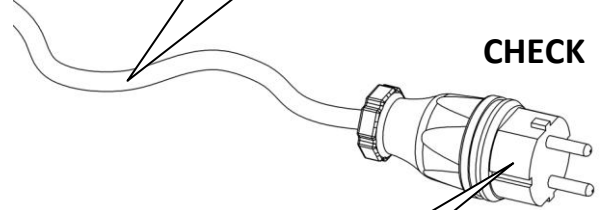
\*ENTRETIEN ET REVISION\* SERVICIO Y MANTENIMIENTO \* SERVICE AND MAINTENANCE \* SERVICE & UNDERHALL \* SERWIS I KONSERWACJA \* СЕРВИС И ОБСЛУЖИВАНИЕ \* TECHNINE PRIEZIURA \* SERVICE SI INTRETINERE \* SERVICE OG VEDLIKEHOLD \* SERVIS A UDRZBA \* SERVICE AND WARTUNG \* ОБСЛУЖВАНЕ И ПОДДЪРЖАНЕ \* SERVIS I ODRŽAVANJE \*



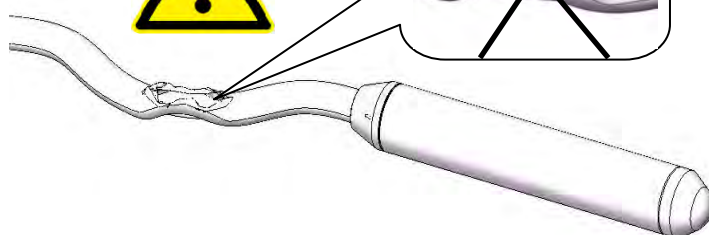
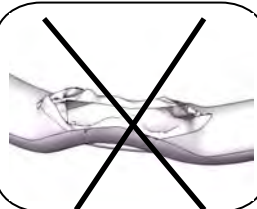
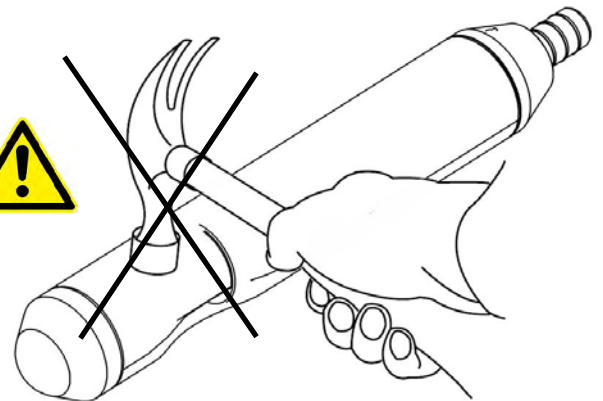
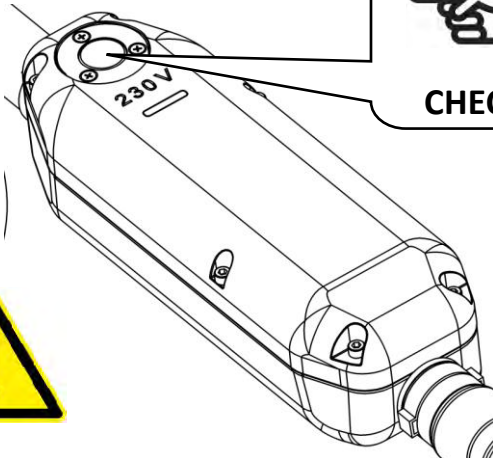
\*synthetic grease\*grasa sintetica\*graisse synthétique\*Syntetiskt fett\*smaru syntetycznego\*синтетическая смазка\*sintetinis tepalas\*sintetic unsoare\*syntetiske fett\*syntetický mazací tuk\*synthetisches Fett\*синтетични мазнини



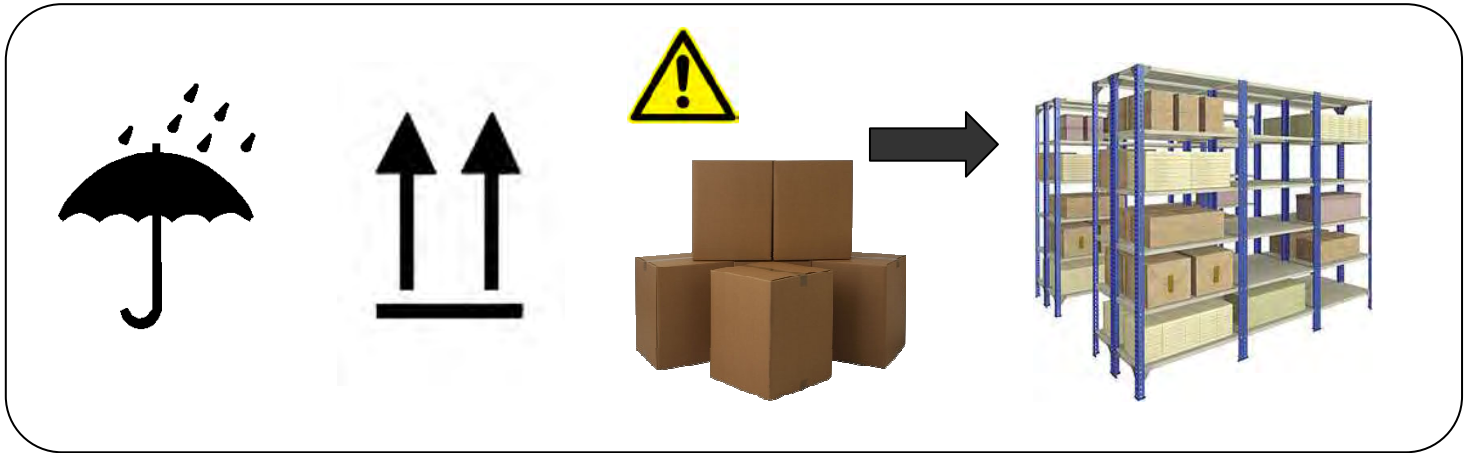
CHECK



CHECK



\* STOKAGE & TRANSPORT \* ALMACENAJE Y TRANSPORTE \* STORAGE & TRANSPORTATION \*  
 STOKAGE & TRANSPORT \* FÖRVARING & TRANSPORT \* PRZECHOWYWANIE & TRANSPORT  
 \* ТРАНСПОРТ \* LAIKYMAS & TRANSPORTAVIMAS \* DEPOZITAREA & TRANSPORTAREA  
 \* LAGRING OG TRANSPORT \* SKLADOVANI A PREPRAVA \* LANGERUNG & TRANSPORT  
 СЪХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТ \* SKLADIŠTENJE I TRANSPORT \*



\* GARANTIE \* GARANTIA \* WARRANTY \* GARANTI \* GWARANCJA \* ГАРАНТИЯ \*  
 GARANTIJA \* GARANTIA \* GARANTI \* ZARUKA \* GARANTIE \* ГАРАНЦІЯ \* JAMSTVO \*



## WARRANTY



**TERMES DE LA GARANTIE VÉRIFIEZ AVEC VOTRE REVENDEUR LOCAL.**

*CONDICIONES DE GARANTIA CONSULTE CON SU DISTRIBUIDOR.*

**WARRANTY TERMS CHECK WITH YOUR LOCAL DEALER.**

*GARANTIVILLKOREN KONTROLLERA MED DIN LOKALA ATERFÖRSÄLJARE.*

**WARUNKI GWARANCJI INNYCH KRAJÓW SPRAWDŹ Z LOKALNYM SPRZEDAWCĄ.**

*УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ ДРУГИЕ СТРАНЫ Проверьте с вашим местным дилером.*

**GARANTIJOS SĄLYGOS KITŲ ŠALIŲ PATIKRINTI SU SAVO VIETOS ATSTOVAS.**

*TERMENI DE GARANȚIE Consultați-vă CU DISTRIBUITORUL LOCAL.*

**GARANTIBETINGELSENE SJEKK MED DIN LOKALE FORHANDLER.**

*ZÁRUČNÍ PODMÍNKY DALŠÍ ZEMĚ Poradte se s místními prodejci.*

**GARANTIEBEDINGUNGEN PRÜFEN VON IHREM HÄNDLER.**

*Гаранционни условия ДРУГИ ДЪРЖАВИ Консултирайте се с вашия местен дилър*

**VERIFIQUE AS CONDIÇÕES DE GARANTIA COM SEU REVENDEDOR.**

*PROVJERITE UVJETE JAMSTVA SA VAŠIM DILEROM.*

## WARRANTY COVERAGES



**Mano de obra y piezas por defecto de fabricación**

*Labor and parts for manufacturing defects*

**Travail et de pièces pour des défauts de fabrication**

*Arbete och delar för tillverkningsfel*

**Pracy i części do wad fabrycznych**

*Труда и детали для производственных дефектов*

**Darbo ir dalys gamybos defektų**

*Forței de muncă și piese pentru defecte de fabricație*

**Arbeid og deler for produksjonsfeil**

*Práce a dílů pro výrobní vady*

**Arbeitszeit und Teile für Fabrikationsfehler**

*Труда и части за фабрични дефекти*

**Mão de obra e empate devido a erro de fabricação**

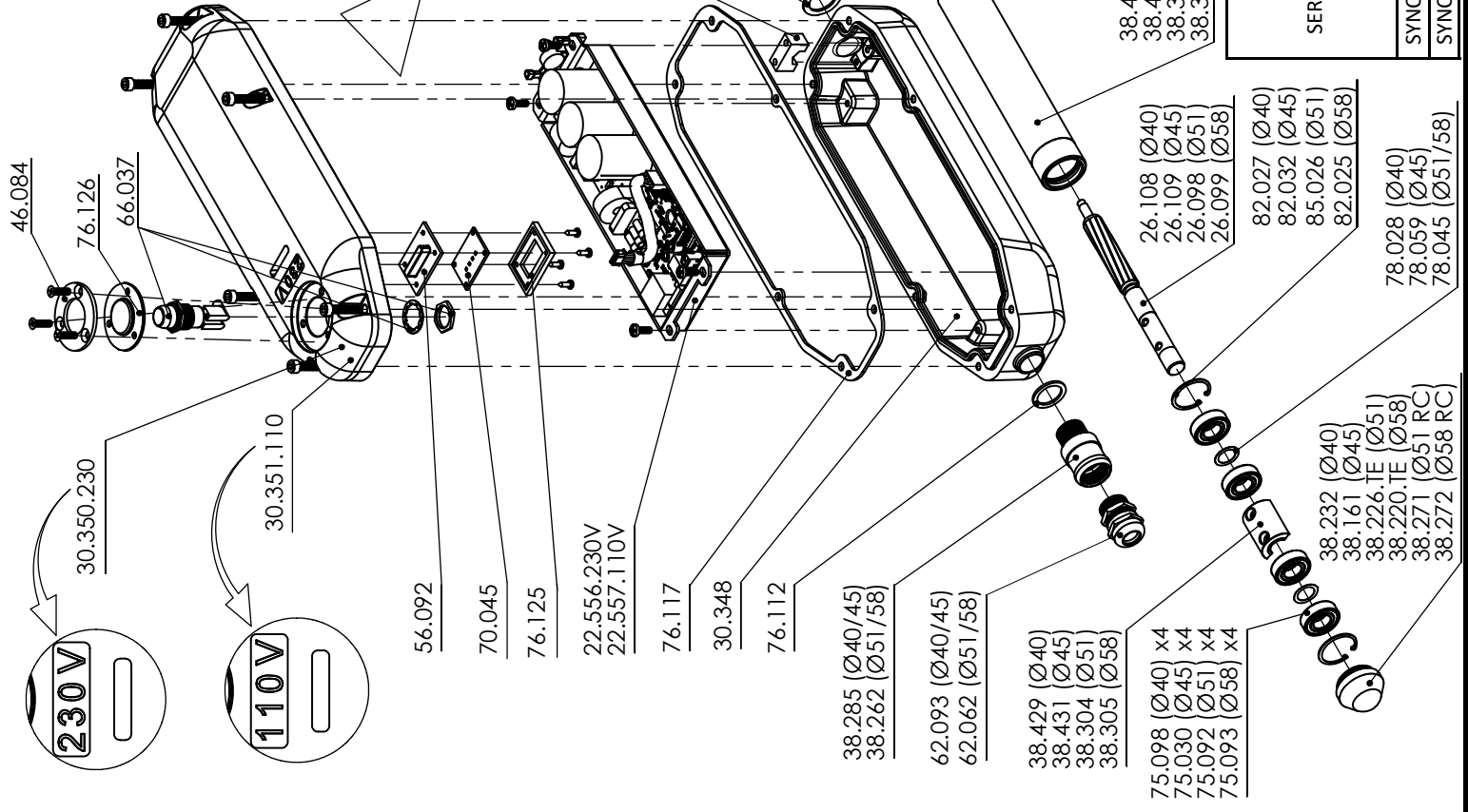
*Neispravni dijelovi i rad u proizvodnji*





# SYNCHROMASTER 40 / 45 / 51 / 58

220-240V/50-60Hz - 110-130V/50-60Hz  
(Versión con Térmico / Thermal version)



MODEL	ELECTRONIC POKER (230v - 50Hz / 110V - 60Hz)		
	CODE	CODE	CODE
SYNCHROMASTER 40	230V / 50Hz	230V / 50Hz	10.426
SYNCHROMASTER 45	10.420	230V / 50Hz	10.427
SYNCHROMASTER 51	10.421	230V / 50Hz	10.428
SYNCHROMASTER 58	10.422	230V / 50Hz	10.429

POKER HEAD		
MODEL	CODE	
	CODE	CODE
SYNCHROMASTER 40	230V / 50Hz	230V / 50Hz
SYNCHROMASTER 45	PACLI22.550	PACLI22.576
SYNCHROMASTER 51	PACLI22.551	PACLI22.577
SYNCHROMASTER 58	PACLI22.552	PACLI22.578
SYNCHROMASTER 58	PACLI22.553	PACLI22.579

SERVICE CONVERTER SET	
MODEL	CODE
SYNCHROMASTER 40 / 45	230V
SYNCHROMASTER 51 / 58	110V
SYNCHROMASTER 40 / 45	230V
SYNCHROMASTER 51 / 58	110V

# ★ CERTIFICAT DE CONFORMITE ★

CONFORMITY CERTIFICATE ~ CERTIFICADO DE CONFORMIDAD ~ INSTEMMING VERKLARING ~ KONFORMITÄTS BESCHEINIGUNG  
KONFORMITETS BEVIS ~ CERTIFICATO DE CONFORMIDADE ~ ATITIKTIES DEKLARACIJA ~ CERTYFIKAT ZGODNOŚCI ~ СЕРТИФИКАТ  
СООТВЕТСТВИЯ ~ CERTIFICAT DE CONFORMITATE ~ СЕРТИФИКАТ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ.

## UNI-CORP EUROPE / PACLITE-EQUIPMENT

12 rue des Coquelicots  
94380 Bonneuil-sur Marne FRANCE.

☎ +33 (0) 1 49 56 02 82 📠 +33 (0) 1 43 99 19 50

🌐 [www.paclite-equip.com](http://www.paclite-equip.com)

### certifie que la machine spécifiée

hereby certify that the equipment specified bellow ~ certifica que la máquina especificada ~ Bescheinigt, dass da Gerät angegebenen  
bescheinigt, daß das Baugerät bekræfter, at følgende maskine ~ certifica que o equipamento especificação ~ šiuo sertifikatu patvirtina,  
kad žemiau nurodytas prietaisas, t.y. Zaświadcza, że wyszczególniona maszyna ~ Подтверждает, что нижеописанная машина  
Certifica si declara ca echipamentul mentionat mai jos ~ Потвърждаваме, че оборудването, описано по-долу.

**MULTIVIB, FUZ, VX PREMIUM , VX BOOSTER, VX D,  
SYNCHROMASTER, SYNCHROMASTER-D ERGO, VVL200, MONOBLOC, SYNCHRO-S**

### Est produit conforme aux dispositions des directives,

has been manufactured according to the following standards ~ es de conformidad con todas las disposiciones y directivas ~  
in übereinstimmung mit folgenden richtlinien hergestellt ~ é fabricado conforme as seguintes normas ~ buvo pagamintas  
laikantis toliau išvardintų standartų została wyprodukowana zgodnie z następującymi normami ~ Произведена в  
соответствии со следующими нормами este fabricat cu respectarea urmatoarelor standarde ~ е произведено в  
съответствие със следните стандарти ~ je izrađen u skladu s sljedećim propisima

**2006/42/CE, 2014/35/UE, 2014/30/UE, 2000/14/CE, 2002/44/CE, 2011/65/UE,  
2002/96/CE, EN 60745-2-12:2009, EN 60745-1:2009 + AC:2009 + A11:2010, EN ISO 12100- 1/2:2004**

#### Total Quality assurance system: CERTIFICATION MANAGEMENT



SYSTEM Standard: UNE-EN-ISO 9001:2015

Certificate N°: 1895/20

RoHS Compliant 2011/65UE

Issued on 04th October 2006

Valid until 04th October 2021

Technical manager



# SYNCHROMASTER 40/45/51/58

(poker + converter with Led window) 7 mts hose + 15 mts cable



## Technical data:

Poker type	Electric poker vibrator
Electric data	230v 1-phase, 200 Hz
Power consumption	230V -1 ph
Speed / rev	12 000 rpm
Tube diameter / length	40/45/51/58
Weight	14 /15/17
Centrifugal force	3 300 N

 **PACLITE** EUROPE / PACLITE-EQUIPMENT  
12 rue des Coquelicots  
94380 Bonneuil-sur-Marne FRANCE

**MADE IN EU**

  **230V**

**SYNCHRO MASTER 40/230**  
PACLI10157  
7992010157A73688 22/09/21

INPUT: 220-240V/50-60Hz - 1Ph  
I=1,6A / P=1,5 KW  
OUTPUT: 230V/200Hz - 3Ph  
RPM 12.000/min

 **PACLITE** EUROPE / PACLITE-EQUIPMENT  
12 rue des Coquelicots  
94380 Bonneuil-sur-Marne FRANCE

**MADE IN EU**

  **230V**

**SYNCHRO MASTER 45/230**  
PACLI10158  
7992110158A78450 22/09/21

INPUT: 220-240V/50-60Hz - 1Ph  
I=1,8A / P=1,5 KW  
OUTPUT: 230V/200Hz - 3Ph  
RPM 12.000/min

 **PACLITE** EUROPE / PACLITE-EQUIPMENT  
12 rue des Coquelicots  
94380 Bonneuil-sur-Marne FRANCE

**MADE IN EU**

  **230V**

**SYNCHRO MASTER 51/230**  
PACLI10159  
7992110159A78865 22/09/21

INPUT: 220-240V/50-60Hz - 1Ph  
I=2,5A / P=1,5 KW  
OUTPUT: 230V/200Hz - 3Ph  
RPM 12.000/min

 **PACLITE** EUROPE / PACLITE-EQUIPMENT  
12 rue des Coquelicots  
94380 Bonneuil-sur-Marne FRANCE

**MADE IN EU**

  **230V**

**SYNCHRO MASTER 58/230**  
PACLI10160  
7992110160A78862 22/09/21

INPUT: 220-240V/50-60Hz - 1Ph  
I=2,8A / P=1,5 KW  
OUTPUT: 230V/200Hz - 3Ph  
RPM 12.000/min